



## Ålands miljö- och hälsoskyddsmyndighet

Norragatan 17, AX-22100 Mariehamn  
Tel: +358 18 528 600, Fax: +358 18 528 601  
E-post: kansliet@amhm.ax  
Hemsida: [www.amhm.ax](http://www.amhm.ax)

Datenummer (fylls av myndighet):

Handlingar riktas till myndigheten, ej till enskild handläggare.

# KVARTALSRAPPORT

Rapporten ska tillställas Ålands miljö- och hälsoskyddsmyndighet senast den sjunde (7:e) dagen i månaden efter rapportperiodens utgång (d.v.s. 7 april, 7 juli, 7 oktober och 7 januari). För tillfälliga tillstånd lämnas rapport senast 14 dagar efter evenemangets slut. Anvisningar för ifyllandet av kvartalsrapporten hittar Du på baksidan.

<b>Restaurang och / eller evenemang</b>	Restaurangens eller evenemangets namn:		FO-nummer:
	Adress:		Kommun:
	Postnummer:	Postadress:	
	Telefonnr och/eller GSM:	Fax:	E-post:
	Kontaktperson:		
	Tillståndshavarens namn:		Tillståndnummer:
	Rapportperiod: <input type="checkbox"/> jan-mars <input type="checkbox"/> april-juni <input type="checkbox"/> juli-sept <input type="checkbox"/> okt-dec		Tillfälligt tillstånd: Datum:                    /                    20

<b>Restaurang- verksamhet och personal</b>	RESTAURANGVERKSAMHET		RESTAURANGPERSONAL OCH KUNDPLATSER	
	Alkoholförsäljning (hela euro):	€	Antal anställda på heltid:	st
	Ölförsäljning (hela euro):	€	Antal anställda på deltid:	st
	Matförsäljning (hela euro):	€	Antal inhyrd arbetskraft:	tim
	Övrig försäljning (hela euro):	€	Arb. ägare och familjemedlemmar:	st
	Försäljning tillsammans (hela euro):	€	Antal kundplatser:	st
Restaurangen har importerat alkohol under rapportperioden? <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Nej				

<b>Tilläggs- uppgifter</b>	
--------------------------------	--

Underlåtenhet att tillställa rapporten inom utsatt tid kan leda till att inköpsrätten till alkohol förloras p.g.a. att partiförsäljarnas tillståndsregister upprätthålls med bl.a. dessa rapporter.

Tid och plats:

Underskrift:

Namnförtydligande:

## Anvisningar för ifyllandet av kvartalsrapporten:

Tillståndshavarens namn	Tillståndshavarens officiella namn. Om restaurangen har bytt ägare under rapportperioden skall vardera tillståndshavare ge rapport för respektive verksamhetsperiod. I punkten tilläggsuppgifter anges den tidsperiod som rapporten avser.  Obs! Restaurangens nya ägare kan inte servera alkoholdrycker innan Ålands miljö- och hälsoskyddsmyndighet har beviljat ett nytt serveringstillstånd.
Kundplatser	Antalet kundplatser i användning under rapportperioden i medeltal. Exempel: Om april haft 200 platser, maj 250 platser och juni 300 platser anges $(200+250+300 / 3 = 250)$ 250 platser.

### Restaurangen skall ordna sin bokföring så att följande uppgifter kan erhållas på ett tillförlitligt sätt:

Alkoholförsäljning	Försäljningsintäkter inkl. mervärdesskatt av starka drycker, viner, cider och long drinks samt cocktails.
Ölförsäljning	Försäljningsintäkter inkl. mervärdesskatt av öl som innehåller över 2,8 % alkohol.
Matförsäljning	Försäljningsintäkter inkl. mervärdesskatt av mat (kalla och varma rätter, smörgåsar, frukt, kaffebröd, kaffe, te, saft, mjölk, glass, sötsaker etc.) Till dessa hör även personalens mat och kaffe, matens andel i helpension, frukost som ingår i priset för hotellrum samt mat och kaffe i festservice utanför restaurangen, dock inte omfattande arbetsplatsbespisning utanför restaurangen.
Övrig försäljning	Försäljningsintäkter inkl. mervärdesskatt av läskedrycker och motsvarande, isvatten, alkoholfria fest- och sällskapsdrycker, tobaksvaror, tändstickor och andra varor som sålts i samband med serveringsverksamheten.

### I personaluppgifterna uppges alla som står i arbetsförhållande och hyrd arbetskraft samt dessutom ägare och familjemedlemmar som arbetar i restaurangen men som inte står i arbetsavtalsförhållande:

Heltidsanställda	Alla anställda (91-112,5 timmar / tre veckor) som är i fortgående eller tidsbundet arbetsförhållande, medeltal under rapportperiodens sista månad.
Deltidsanställda	Alla deltidanställda (högst 90 timmar / tre veckor) som är i fortgående eller tidsbundet arbetsförhållande, medeltal under rapportperiodens sista månad.
Hyrd arbetskraft	Antal arbetstimmar som restaurangen köpt under rapportperiodens sista månad av företag som idkar uthyrning av arbetskraft.
Ägare och familjemedlemmar	Alla ägare och familjemedlemmar som arbetar i restaurangen, men inte är i arbetsavtalsförhållande, i medeltal under rapportperiodens sista månad.
Egen import	Om restaurangen har idkat import av alkoholdrycker under rapportperioden skall också en skild rapport ges till STTV över produkterna och mängderna. Före inledandet av import skall en anmälan göras till STTV om att man kommer att verka som importör.
Tilläggsuppgifter	I denna punkt kan man t.ex. meddela den tid en säsongrestaurang är stängd eller ge andra meddelanden som berör rapporten.